

Oct. 5, 2018

### **HYDROPOWER STATIONS ARE NOT RECREATIONAL AREAS**

*Stay clear, stay safe this Thanksgiving weekend*

**Toronto** – Ontario Power Generation (OPG) is reminding the public to stay away from hydropower stations and dams this Thanksgiving weekend.

“It’s extremely important to obey all warning signs, buoys, booms and barriers near our generating facilities,” said Mike Martelli, OPG President Renewable Generation. “Enjoy this Thanksgiving weekend, but remember to stay clear, stay safe when on or near Ontario’s waterways. The water level can change quickly and change without notice.”

OPG operates 66 hydropower stations and 241 dams on 24 river systems in Ontario. Most of these facilities are remotely controlled. In certain conditions, water levels near OPG dams and stations will change without notice, making them unsafe areas for swimming, boating or fishing.

OPG recently launched a new water-safety campaign with a public service announcement featuring the harrowing tale of Dammy the Beaver. An avid angler, Dammy learns first-hand about the dangers of fishing near hydro dams and generating stations. His message to everyone tempted by the waters around such structures is to stay clear, stay safe, because your life may be at risk. The campaign has run all summer on major Ontario networks, and is part of a broader multimedia strategy, including print and online ads, promoting water safety around OPG’s dams and hydroelectric generating stations.

[Learn more about water safety and OPG’s water safety campaign.](#)

OPG generates safe, clean, reliable, low-cost power for Ontario. More than 99 per cent of this power is free of smog and carbon emissions. OPG’s power is priced 40 per cent lower than that of other generators, which helps moderate customer bills.

-30 -

*Version française suit.*

For further information, please contact:  
Ontario Power Generation  
416-592-4008 or 1-877-592-4008  
Follow us @opg

Le 5 octobre 2018

## LES CENTRALES HYDROÉLECTRIQUES NE SONT PAS DES AIRES DE LOISIRS

*Restez à l'écart pendant la fin de semaine de l'Action de grâces*

**Toronto** – Ontario Power Generation (OPG) rappelle au public d'éviter les barrages et les centrales hydroélectriques pendant la fin de semaine de l'Action de grâces.

« Il est essentiel de respecter l'ensemble des panneaux d'avertissement, bouées, barrages flottants et barrières aux abords de nos installations hydroélectriques, a déclaré Mike Martelli, président, Production d'énergie renouvelable d'OPG. Profitez de la fin de semaine de l'Action de grâces, mais n'oubliez pas que de rester plus loin, c'est plus sûr lorsque vous vous trouvez sur les cours d'eau de l'Ontario ou aux abords de ceux-ci. Les niveaux des eaux peuvent changer brusquement et sans avertissement. »

OPG exploite 66 centrales hydroélectriques et 241 barrages sur 24 rivières en Ontario. La plupart de ces installations sont contrôlées à distance. Dans certaines conditions, les niveaux des eaux près des barrages et des centrales d'OPG changent brusquement et sans avertissement, ce qui rend les cours d'eau non sécuritaires pour la baignade, la navigation ou la pêche.

OPG a lancé récemment une nouvelle campagne sur la sécurité et l'eau au moyen d'un message d'intérêt public mettant en vedette la bouleversante histoire de Dammy le castor. Passionné de pêche, Dammy apprend directement sur les risques associés à la pêche près des barrages et centrales hydroélectriques. Son message à l'intention de tous ceux qui sont tentés par les cours d'eau situés à l'intérieur et aux abords de ces structures est de rester à l'écart, parce que votre vie pourrait être en jeu. La campagne s'est déroulée tout au long de l'été sur les importants réseaux de l'Ontario. Celle-ci fait partie d'une stratégie multimédia à plus grande échelle faisant la promotion de la sécurité aux abords des cours d'eau et dans l'eau près des barrages et des centrales hydroélectriques d'OPG, qui comprend des publicités imprimées et en ligne.

[En savoir plus sur la sécurité et l'eau et la campagne sur la sécurité et l'eau d'OPG.](#)

OPG produit pour l'Ontario de l'énergie sûre, propre et fiable, et ce, à faible coût. Cette énergie est exempte à plus de 99 % de carbone et de polluants contribuant au smog. Le prix de l'énergie produite par OPG est 40 % moins élevé que celui des autres producteurs, ce qui réduit la facture du consommateur.

-30-

Pour des renseignements supplémentaires, veuillez communiquer avec :  
Ontario Power Generation  
416 592-4008 ou 1 877 592-4008  
Suivez-nous sur Twitter à @opg